



**priestory**

# **Volkovce**

**Parčík – miesto pre všetkých**



**2010**

## Závěrečná správa o projekte

**Poskytovateľ: Nadácia EKOPOLIS, komenského 21 Banská  
Bystrica**

**Prijímateľ:**

**Organizácia: Jednota dôchodcov na Slovensku,  
základná organizácia  
951 87 Volkovce, Janka Kráľa 12  
IČO : 00897019 412**

**Názov projektu: PARČÍK – miesto pre všetkých**

**Číslo správy : 2 záverečná**

**Číslo projektu : P 11/10**

**Vedúci projektu: JUDr. Jozef Horňák – predseda ZO JDS – štatutár**

**Výška finančnej podpory: 5000 EUR schválená 18.1.2010**

*Nakoľko aj v mesiacoch júl a august bolo pre naplnenie cieľov projektu veľmi nepriaznivé počasie boli vykonané podstatné nasledovné aktivity od 23.8.2010 v rámci tohto projektu:*

- dňa 23.8.2010 sa začalo s vytýčením a bágrovaním chodníku podľa realizačného projektu vypracovaného ATELIEROM DUMA – záhradná architektúra so sídlom Seredská 66 Trnava. V dňoch 23.8.2010 sa zúčastnili brigády 4 členovia a bágrovanie ložiska chodníka vykonal pán Milan Baťo - požičovňa náradia Hlavná 171 Obyce na základe objednávky zo dňa 23.8.2010 za dohodnutú hodinovú cenu vo výške 19 EUR , spolu za 7 hodín 133 EUR . Členovia JDS odpracovali 20 brigádnických hodín s hodnotou diela 80 EUR.
- dňa 26.8.2010 sa zúčastnilo brigády 20 členov JDS, dňa 27.8.2010 19 členov JDS a 4 žiaci ZŠ, dňa 30.8.2010 5 členov JDS, 2.9.2010 6 členov JDS, 3.9.2010 12 členov JDS, 4.9.2010 6 členov JDS ktorí vykonávali začistenie výkopu, navážanie kameniva do pripraveného výkopu pod chodník, úpravu podložia, šalovanie chodníka, výrobu šalovacích dielov z plechu, vyrovnávanie okolia za pomoci autobágra a valca ŽSR, ktorý nám tieto mechanizmy poskytli sponzorsky bez úplaty. Potrebné kamenivo sme objednali u firmy ČESATO Bratislava – kameňolom Tlmače objednávkou zo dňa 27.8.2010. Majiteľ nám poskytol na dodávku kameniva zľavu viac ako 50 %. Naši členovia odpracovali od 23.8.2010 do 4.9.2010 spolu 400 hodín čo predstavuje hodnotu 1.600 EUR.
- V dňoch 13, 14 a 15.9 2010 sme pripravovali podložie pre pergolu. Túto časť projektu realizovala firma VION a.s. Zlaté Moravce na samostatnú objednávku. Išlo o dodávku zámkovej dlažby, jej polozenie, dodávku oceľových prvkov pergoly a ďalších prác s tým súvisiacich. Hodnota dodávky materiálu a jeho zabudovanie predstavovalo hodnotu cca 2.800 EUR firma nám vyúčtovala čiastku 1190 EUR vrátane DPH. Zvyšok bol sponzorský príspevok tejto firmy. Naši členovia pripravovali lôžko pre pokládku zámkovej dlažby, namontovali OK, vykonali náter tejto

konštrukcie a namontovali oceľové lanká. Brigády sa 29 našich členov, ktorý odpracovali 116 hodín čo predstavuje hodnotu 464 EUR.

- V dňoch 17, 18, 22, 23, 29, 30.9.2010 naši členovia pokračovali v úprave podložia pod chodník, priestoru pod mobilierom, úprave územia po dovoze rašeliny. Pripravovali sme územie pre výsadbu zelene, likvidovali prebytočné korene stromov, odstraňovali prebytočný stavebný materiál z búrania bývalého pomníka. Brigád sa zúčastnilo 26 členov JDS ktorí odpracovali 104 brigádnických hodín čo predstavuje hodnotu diela 416 EUR. ČESATO s.r.o nám dodalo potrebné kamenivo a ŽSR nám pomohli s valcovaním chodníka a ostatných priestorov.

- Dňa 1.10.2010 sa vykonávali nátery OK a 2.10.2010 ATELIR DUMA s.r.o vykonala svojimi mechanizmami a pracovníkmi úpravu celého priestoru parčíka ako prípravu na budúročnú výsadbu drevín a rastlín na základe samostatnej objednávky spoločne s našimi 5 brigádnikmi JDS. Odpracovali sme 30 brigádnických hodín čo predstavuje hodnotu diela 120 EUR.

- V dňoch 5.10. 2010 a 8.10.2010 dodala a namontovala firma Kalko –Ing. Kováč Topoľčianky mobilár detského ihriska pozostávajúceho zo strážnej veže s ramenom pre zavesenie hojdačiek, konštrukciu pre hojdačky, prevažovacie hojdačky a doplnky na základe objednávky .

- Dňa 21.10. 2010 , 16.11.2010, 17.11.2010, 23.11.2010,24.11.2010 sa brigádnicki vykonávali dokončovacie práce pred zimou a posledné úpravy terénu pod mobilierom, ukončenie chodníkov, likvidáciou skládok kameniva a príprava na odovzdanie projektu obci do užívania. Brigád sa zúčastnilo 37 členov JDS a 2 pracovníci fy VION vykonali zažabovanie chodníka a pergoly. Odpracovali sme 148 brigádnických hodín čo predstavuje hodnotu diela 592 EUR.

- Dňa 7.12.2010 sme slávnostne za účasti hostí odovzdali vytvorené dielo Obci.

Vytvorená hodnota diela našimi členmi priamo na realizácii projektu predstavuje hodnotu diela 3.272 EUR a sponzorsky vykonané práce a dodávky od firmami VION a.s., JKL, Drevona, Baťo, DUMA a ďalšie fyzické a právnické osoby predstavujú hodnotu diela 2.150 EUR. Čiže hodnota diela vytvorená mimo grantu predstavuje 5.422 EUR. Predpokladáme, že v budúcom roku budeme musieť získať prostriedky ešte najmenej v takej výške. Spoliehame sa na Obec, sponzorov a prácu našich členov.

V jarných mesiacoch vykonáme výsadbu rastlín, kríkov, stromčekov ktoré sú zazimované a budeme hľadať financie na dobudovanie parčíka podľa projektovej dokumentácie.

Projekt sústavne propagujeme v obci na tabuli JDS Volkovce umiestnenú v okne bývalej mliekárne pri Pošte, pohostinstve , Obchode ktoré sú v tesnej blízkosti parku, ktorý je predmetom grantu. Na tabuli JDS sú logá všetkých donorov.

Ďakujeme nadácii EKOPOLIS za poskytnutý grant. Poďakovanie sme vykonali na slávnostnom ukončení projektu dňa 7.12.2010.

## PROJEKT: PARČÍK - MIESTO PRE VŠETKÝCH

# FOTODOKUMENTÁCIA



Pohľad na parčík z Parkovej ulice. Ulicou je priehľad smerom ku kostolu a obchodu.



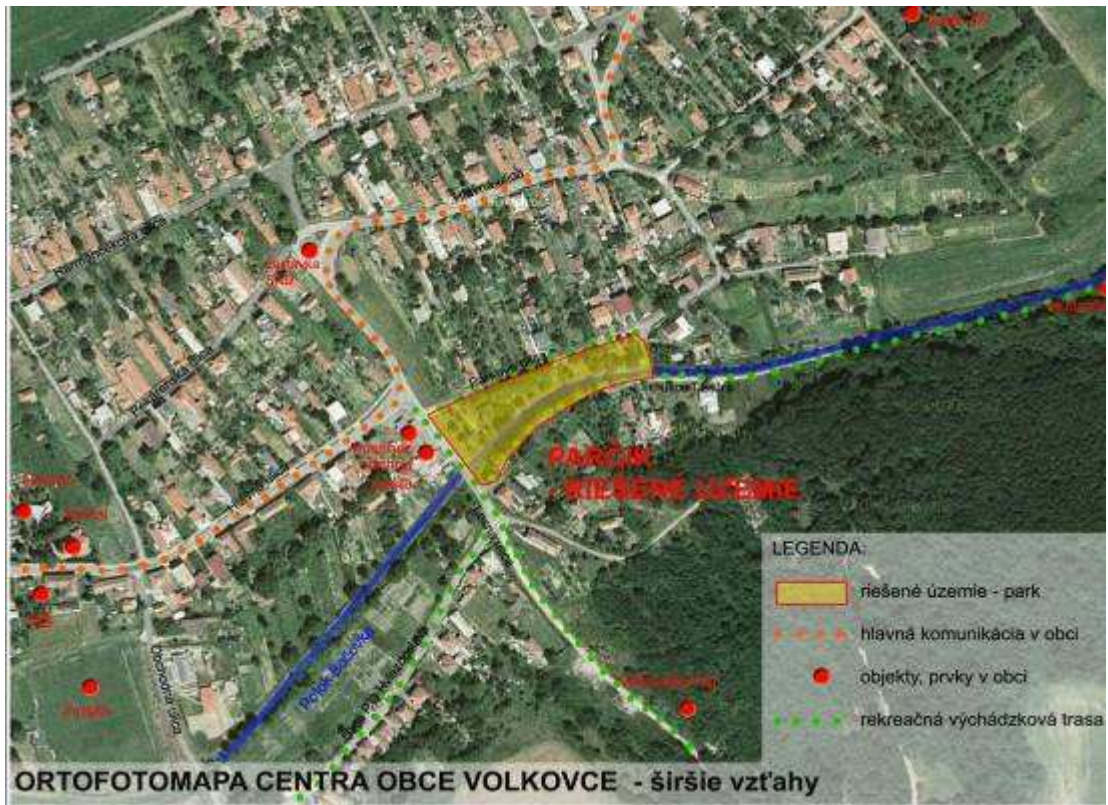
Náves s potokom pred úpravou



Pohľad na potok Bočovka od Lesnej ulice.



Pohľad na potok Bočovka a parkovo upravené námestie obce z ulice L. Štúra.





Vnútorá časť parku s patnou trasou pôvodného chodníka. Pohľad od ihriska smerom k pamätníku



Detské ihrisko so zastaralým nefunkčným vybavením



Pamätník obetiam 2 SV uprostred húštiny krov

### Situácia pred úpravou verejného priestoru a časť riadiacej skupiny



Výkonný výbor Základnej organizácie JDS - Volkovce na plánovacej obhliadke riešenej plochy parčíku



**Prvé plánovacie stretnutie – prezentácia výstupov zo skupiniek.**





**Plánovacie stretnutie – tvorili aj deti a tínedžeri. Vytvorili svoj vlastný návrh.**





**Priestor po úprave – detská zóna**





Slávnostné ukončenie projektu v priestoroch kultúrneho domu



Dôchodcovia po prvý raz viedli projekt a hneď získali peniaze na obnovu parku | Spravidajstvo | nitra.sme.sk | Mozilla Firefox

Účty | Správa | Zobraziť | História | Záložky | Ústredie | Domov

nitra.sme.sk | Dôchodcovia po prvý raz viedli projekt a hneď získali peniaze na obnovu parku

nitra sme.sk | MY ECHO | SME.sk

Správy | Restóry | Služby | Nakupujte

nitra | sme.sk | MY ECHO | SME.sk

SME.sk | nitra | Spravidajstvo | Dôchodcovia po prvý raz viedli projekt a hneď získali peniaze na obnovu parku

SPRÁVA NA SME.SK | Dôchodcovia po prvý raz viedli projekt a hneď získali peniaze na obnovu parku

PRÁRKA | KAMARÁD | NA FACEBOOK | VIRTUÁLNA | ČIŠTI \*

MITRA SME.SK | SPRÁVODARSTVO | KRÍŽI | ZAUJÍMAVOSŤI | KULTÚRA | SPOLOČNOSŤ | ŠPORT | LOKALITY | galéria | komárno | kráľovce | nitra | nové zariadenia | šafa | štoreň | vráble | Zlaté Moravce | ďalšie lokality

ARBITRA | Odkiaľ je to, tam budete v roku 2011 v pondelok | karta ako v nitre | prvotriednosť | šof

## Dôchodcovia po prvý raz viedli projekt a hneď získali peniaze na obnovu parku

**Aktívni dôchodcovia dokázali to, čo v mnohých dedinách nie sú schopní spraviť ani volení zástupcovia ľudu. Sami sa postarali o projekt za tisíciky eur, ktorý pomohol upraviť miestny park.**


**VOLKOVCE.** Husacie námestie. Tak sa jedysi volala najstaršia časť Volčokoviez v okrese Zlaté Moravce. Pred desiatkami rokmi sa v bažinách na námestí kúpali husi.

Pozem námestie prerobili na park. Zub času ho ale nahliadol a park chátral. Mohli za to aj vandáli, ktorí po zavretí miestnej krčmy park dovostovali.

**Päťtisíc eur na park**

Park bol prečistený a zmeštaný, udržkať ho nemal kto. Miestni dôchodcovia z Jednoty dôchodcov na Slovensku – základnej organizácie Volčokovce sa rozhodli, že to zmenia. Podali projekt na Nadáciu Ekopolis a na obnovu zrušeného parku získali grant päťtisíc eur.

Zvláštnosťou projektu je, že ho realizovali a viedli seniori z malej obce. „Tento projekt je úbec prvý, ktorý viedol klub dôchodcov. Ukazuje sa, že pohľad na seniorov (ba ako na párov, ktorí vysedávajú, alebo na babičky, ktoré si vymieňajú najnovšie informácie, je skreslený,“ povedala Martina Paučková, manažérka programu StoryStory.



Seniori získali peniaze na park, aj v čase dobrovoľníckych brigád.

nitra

**Zadarmo už v pondelok**

nitro

start | Dôchodcovia po prvý... | nitra\_sme | Odkiaľ je to... | gresiti | SK | 12:08

## Plán prác a časový harmonogram pilotného projektu (podľa pôvodného návrhu)

mesiac/rok	aktivita	popis
<b>PLÁNOVACIA ETAPA</b>		
01/2010	príprava projektu - účasť riadiacej skupiny na školení	účasť na školení o vytváraní verejných priestorov (účasť architektky)
01/2010	príprava plánovacej etapy projektu	rozdelenie úloh – zisťovanie informácií o lokalite, komunikácia s kľúčovými hráčmi v komunite, oslovovanie a získavanie ďalších partnerov a pod.
02 – 03/2010	analýza informácií o lokalite	zisťovanie informácií o lokalite - analýza existujúcich problémov a silných stránok, zisťovanie obmedzení a limitov, analýza lokality z pohľadu jej prístupnosti, bezpečnosti, ekologických funkcií a pod.
02 - 03/2010	komunikácia s kľúčovými hráčmi a partnermi v komunite, vstupné konzultácie s miestnou komunitou	oslovenie a komunikácia so zástupcami obecného úradu a poslancami a zisťovanie predbežných návrhov, obmedzení a postupov pre ďalšie plánovanie anketa distribuovaná osobne do domov súťaž pre deti v maľovaní (ZŠ, MŠ) osobné rozhovory s obyvateľmi
03/2010	I. plánovacie stretnutie s verejnosťou	stretnutie spojené s obhliadkou priestoru a jeho mapovaním z hľadiska funkcií a kritérií dosiahnutie dohody o základnom členení priestoru, cieľových skupinách, účele plochy
04/2010	práca architekta	vlastná práca architekta predloženie min. 2 variant riešenia plochy na pripomienkovanie verejnosti a kľúčových hráčov
04/2010	II. verejné plánovacie stretnutie	pre zástupcov miestnej komunity (autority, poslancov a iných kľúčových hráčov) zverejnenie variant na verejne prístupných miestach na vyjadrenie sa verejnosti
05/2010	finalizácia návrhu úprav, získavanie povolení	výstup: spracovaná projektová dokumentácia, podaná žiadosť o stavebné povolenie
06 – 11/2010	realizácia úprav	príprava výstavby, plánovanie brigád pre verejnosť a plánovanie špecializovaných prác realizovaných externými dodávateľmi, rokovania s dodávateľmi a podobne realizácia spojená so spoločnými akciami a sprievodnými podujatiami (guláš, hry pre deti mimo upravovanej plochy a pod.)
11/2010	slávnostné otvorenie	slávnostné ukončenie časti úprav za účasti obyvateľov, sponzorov, samosprávy a regionálnych médií



Základná organizácia Jednota dôchodcov Slovenska – Volkovce, obec Volkovce a Nadácia ekoPolis  
Vás pozýva na plánovacie stretnutie k zlepšeniu verejného priestranstva - Parčíku v našej obci.

# Projekt: **PARČÍK - MIESTO PRE VŠETKÝCH**

**KEDY:** v sobotu **20.3.2010** od **8.30 hod** do 13.00 hod

**KDE:** **kultúrny dom, Volkovce**

## PROGRAM:

- 8:30 zahájenie *neoficiálne privítavanie*
- 09.00 Oficiálny začiatok stretnutia
- 09:15 Vstupné prezentácie - o projekte, aké sú naše ciele, predstavenie širšieho okolia riešeného územia, limity riešenia obnovy parčíku, prezentácia výsledkov ankety
- 09:45 Obhliadka priestoru
- 10.30 predstavenie výsledkov z obhliadky , Spoločná diskusia o priestore
- 11.15 Dielňa: detailné návrhy priestoru
- 11.45 Prezentácie plánov jednotlivých skupín , Hľadanie spoločných motívov a prvkov – diskusia, Prezentácia prác tvorivej dielne detí
- 13:00 Záver stretnutia

**Doprovodný program: Detský kútik, výstava detských prác o parčíku**  
Stretnutie prebehne za účasti zástupcov Obce Volkovce. Občerstvenie zabezpečené.

---

Prípadné ďalšie informácie Vám poskytne p. JUDr. Jozef Horňák predseda Zo JDS Volkovce tel 630 4222





SPOLU TVORÍME BOHATŠÍ SVET



**ekoPolis**  
nadácia



**Jednota dôchodcov na Slovensku - Základná organizácia - Volkovce,**  
**Obec Volkovce a Nadácia EKOPOLIS**

*Vás týmto pozývajú na slávnostné odovzdanie časti projektu realizovaného v obci Volkovce za pomoci poskytnutého grantu z programu PriStory:*

# Projekt: **PARČÍK - MIESTO PRE VŠETKÝCH**

*ktoré sa uskutoční dňa*

**7.12.2010 o 10.hodine v kultúrnom dome vo Volkovciach**

s týmto programom:

- prehliadka parčíka
- otvorenie stretnutia
- kultúrny program detí základnej školy
- slávnostné zhodnotenie realizácie projektu a odovzdanie diela
- príhovory hostí
- odovzdanie ďakovných listov sponzorom a iným účastníkom prípravy a realizácie projektu
- slávnostný obed
- záver stretnutia

*Očakávame Vašu účasť na tomto stretnutí, ktoré je výsledkom aj Vašej práce pre skrášenie našej obce, pre potešenie mladej, strednej aj staršej generácie*

